

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

nammāzvār aruḷicceyda
॥ *kōyil tiruvāymozi* ॥
(tengalai sampradāyam)

This document has been prepared by
Sunder Kidāmbi
with the blessings of
śrī raṅgarāmānuja mahādēśikan
His Holiness śrīmad āṇḍavan śrīraṅgam

poruḷ aḍakkam

1	<i>tiruvāymozit taniyangal</i>	2
2	<i>uyarvara</i>	4
3	<i>vīḍumin</i>	8
4	<i>kīḷaroli</i>	11
5	<i>ozivil kālam</i>	15
6	<i>oru nāyagam</i>	19
7	<i>onṛundēvum</i>	23
8	<i>ārāvamudē</i>	27
9	<i>ulagam uṇḍa</i>	31
10	<i>kaṅgulum pagalum</i>	35
11	<i>āziyeza</i>	39
12	<i>neḍumārkaḍimai</i>	43
13	<i>mālai naṇṇi</i>	47
14	<i>śūzviśumbu</i>	51
15	<i>muniyē</i>	55

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ
tiruvāymozi ttaniyangal

taniyangal

*bhaktāmṛtaṃ viśvajānānumōdanaṃ
sarvārthadaṃ śrīśaṭhakōpavāṇmayam |
sahasraśākhōpaniṣatsamāgamaṃ
namāmyahaṃ drāviḍavēdasāgaram ||*

*tiruvazudi nāḍenṟum ten kurugūr enṟum *
maruviniya vaṇ porunal enṟum *
aru maraigal andādi śeydān aḍi iṇaiyē eppozudum *
śindiyāy neñjē ! telindu*

*manattālum vāyālum vaṇ kurugūr pēṇum *
inattārai allāḍiraiñjēn *
tanattālum ēdum kuṟaivilēn endai śaḍagōban *
pādaṅgal yāmuḍaiya paṭru*

*ēynda peruṅgīrtti irāmānuśamuni tan *
vāynda malarppādam vaṇaṅguginṟēn *
āynda perum śīrār śaḍagōban śendamiz vēdam tarikkum *
pērāda ullam pēra*

*vān tigazum śōlai maḍil araṅgar vaṇ pugaz mēl *
āṇra tamiz maraigal āyiramum **

īnra mudal tāy śaḍagōban moymbāl vaḷartta ★
idattāy irāmānuśan

mikka irai nilaiyum meyyām uyir nilaiyum ★
takka neriyum taḍai āgi ttokkiyalum ★
ūzvinaiyum vāzvinaiyum ōdum kurugaiyar kōn ★
yāzin isai vēdattiyal

tiruvāymozi ttaniyangal muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigaḷē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

1.1 – uyarvara

‡ uyarvara uyar nalam ★
uḍaiyavan yavan avan ★
mayarvara madi nalam ★
aruḷinan yavan avan ★
ayarvarum amarargaḷ ★
adibadi yavan avan ★
tuyararu śuḍaraḍi ★
tozudezen mananē ! || 1.1.1 ||

1

manan aga malam ara ★
malar miśai ezu tarum ★
manan uṇarvalavilan ★
pori uṇarvavai ilan ★
inan uṇar muzu nalam ★
edir nigaz kazivinum ★
inan ilan enan uyir ★
migunarai ilanē || 1.1.2 ||

2

ilan adu uḍaiyan idu ★
ena ninaivariyavan ★
nilaniḍai viśumbiḍai ★
uruvinan aruvinan ★
pulanoḍu pulan alan ★

ozivilan paranda*
 annalan uḍai oruvanai*
 naṇuginam nāmē || 1.1.3 ||

3

nām avan ivan uvan*
 avaḷ ivaḷ uvaḷ evaḷ*
 tām avar ivar uvar*
 adu idu udu edu*
 vīm avai ivai uvai*
 avai nalam tīṅgavai*
 ām avai āyavai*
 āy ninra avarē || 1.1.4 ||

4

avar avar tama tamadu*
 arivari vagaivagai*
 avar avar iraiyavar*
 ena aḍi aḍaivargal*
 avar avar iraiyavar*
 kuṛaivilar iraiyavar*
 avar avar vidivazi*
 aḍaiya ninranarē || 1.1.5 ||

5

ninranar irundandar*
 kiḍandanar tirindandar*
 ninrilar irundilar*
 kiḍandilar tirindilar*
 enrum or iyalvinar*
 ena ninaivariyavar*

enrum or iyalvoḍu*
 ninra endiḍarē || 1.1.6 ||

6

tiḍa viśumberi valī*
 nīr nilam ivai miśai*
 paḍar poruḷ muzuvadumāy*
 avai avai torum*
 uḍal miśai uyir ena*
 karandeṅgum paranduḷan*
 śuḍar migu śurudiyuḷ*
 ivai uṇḍa śuranē || 1.1.7 ||

7

śurar arivaru nilai*
 viṇ mudal muzuvadum*
 varan mudalāy avai*
 muzuduṇḍa para paran*
 puram oru mūnṛerittu*
 amararkkum ariviyandu*
 aran ayan ena*
 ulagazittamaittuḷanē || 1.1.8 ||

8

uḷan enil uḷan*
 avan uruvam ivvuruvugaḷ*
 uḷan alan enil*
 avan aruvam ivvaruvugaḷ*
 uḷan ena ilan ena*
 ivai kuṇam uḍaimaiyil*

uḷan iru tagaimaiyoḍu ★
ozivilan parandē || 1.1.9 ||

9

paranda taṇ paravaiyul ★
nīr torum paranduḷan ★
paranda aṇḍam idena ★
nila viśumbozivaṛa ★
karanda śil iḍan torum ★
iḍam tigaz poruḷ torum ★
karandeṅgum paranduḷan ★
ivai uṇḍa karanē || 1.1.10 ||

10

‡ kara viśumberi vali ★
nīr nilam ivai miśai ★
varanavil tiṛal vali ★
alī porai āy ninra ★
paran aḍimēl ★
kurugūr ccaḍagōban śol ★
niranīrai āyirattu ★
ivai pattum vīḍē || 1.1.11 ||

11

aḍivaravu — uyar mananaga ilan nām avaravar ninṛanar tiḍaviśum
curararī uḷan paranda kara vīḍu

uyarvara muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

1.2 – vīḍumin

‡ vīḍumin muṭravum *

vīḍu śeydu *

um uyir vīḍuḍaiyān idai *

vīḍu śeymminē || 1.2.1 ||

12

minnin nilai ila *

mannuyir ākkaigal *

ennum idattu *

īrai unnumin nīrē || 1.2.2 ||

13

nīr numadenṛivai *

vēr mudal māyttu *

īrai śērmin uyirkku *

adan nēr nīrai illē || 1.2.3 ||

14

illadum ulladum *

alladavan uru *

ellai il annalam *

pulgu paṭraṭrē || 1.2.4 ||

15

aṭradu paṭrenil *

uṭradu vīḍuyir *

śeṭradu man uṛil *

aṭrīrai paṭrē || 1.2.5 ||

16

paṭṛilan īśanum★	
muṭṛavum ninṛanan★	
paṭṛilaiyāy★	
avan muṭṛil aḍaṅgē 1.2.6	17
aḍaṅgezil śambattu★	
aḍaṅga kkaṇḍu★	
īśan aḍaṅgezil agdenṛu★	
aḍaṅguga ullē 1.2.7	18
ullam urai śeyal★	
ulla im mūnṛaiyum★	
ulli kkeḍuttu★	
īrai ullil oḍuṅgē 1.2.8	19
oḍuṅga avan kaṇ★	
oḍuṅgalum ellām★	
viḍum pinnum ākkai★	
viḍum pozudeṇṇē 1.2.9	20
eṇ perukkan nalattu★	
oṇ poruḷ īṛila★	
vaṇ pugaz nāraṇan★	
tiṇ kazal śērē 1.2.10	21
‡ śērttaḍa★	
ten kurugūr ccaḍagōban śol★	
śīr ttoḍai āyirattu★	
ōrtta ippattē 1.2.11	22

aḍivaravu — vīḍumin minnin nīr illadum aṭradu paṭru aḍaṅgu ullam oḍuṅga
eṇberu śērttaḍa pattuḍai

vīḍumin muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

2.10 – kīlaroli

‡ kīlar oli ilamai ★
keḍuvadan munnam ★
vaḷar oli māyōn ★
maruviya kōyil ★
vaḷar ilam pozil śūz ★
māliruñjōlai ★
taḷarvilar āgi ★
śārvadu śadirē || 2.10.1 ||

23

śadir ila maḍavār ★
tāzcciyai madiyādu ★
adir kural śaṅgattu ★
azagar tam kōyil ★
madi tavaz kuḍumi ★
māliruñjōlai ★
padi adu ētti ★
ezuvadu payanē || 2.10.2 ||

24

payan alla śeydu ★
payan illai neñjē ! ★
puyal mazai vaṇṇar ★
purindurai kōyil ★
mayal migu pozil śūz ★

māliruñjōlai ★
 ayal malai aḍaivadu ★
 adu karumamē || 2.10.3 ||

25

karuma van pāśam ★
 kazittuzanruyyavē ★
 peru malai eḍuttān ★
 pīḍurai kōyil ★
 varu mazai tavazum ★
 māliruñjōlai ★
 tirumalai aduvē ★
 aḍaivadu tīramē || 2.10.4 ||

26

tīram uḍai valattāl ★
 tīvinai perukkādu ★
 aram uyal āzi ★
 paḍai avan kōyil ★
 maṛu il vaṇ śunai śūz ★
 māliruñjōlai ★
 puṛa malai śāra ★
 pōvadu kīriyē || 2.10.5 ||

27

kīri ena ninaimin ★
 kīzmai śeyyādē ★
 uṛi amar veṇṇey ★
 uṇḍavan kōyil ★
 maṛiyoḍu piṇai śēr ★
 māliruñjōlai ★

neṛi paḍa aduvē ★
ninaivadu nalamē || 2.10.6 ||

28

nalam ena ninaimin ★
naragazundādē ★
nila munam iḍandān ★
nīḍurai kōyil ★
malam aru madi śēr ★
māliruñjōlai ★
vala murai eydi ★
maruvudal valamē || 2.10.7 ||

29

valam śeydu vaigal ★
valam kaziyādē ★
valam śeyyum ★
āya māyavan kōyil ★
valam śeyyum vānōr ★
māliruñjōlai ★
valam śeydu nālum ★
maruvudal vazakkē || 2.10.8 ||

30

vazakkena ninaimin ★
val vinai mūzgādu ★
aza kkoḍi aṭṭān ★
amar perum kōyil ★
maza kkalīṭrinam śēr ★
māliruñjōlai ★

toza kkaruduvadē *

tuṇivadu śūdē || 2.10.9 ||

31

śūdenṟu kaḷavum *

śūdum śeyyādē *

vēdamun virittān *

virumbiya kōyil *

mādurū mayil śēr *

māliruñjōlai *

pōdaviz malaiyē *

puguvadu porulē || 2.10.10 ||

32

‡ porul enriv ulagam *

paḍaittavan pugaz mēl *

marul il vaṇ kurugūr *

vaṇ śaḍagōban *

terul kollā cconna *

ōr āyirattul ippattu *

arul uḍai avan tāl *

aṇaivikkum muḍittē || 2.10.11 ||

33

aḍivaravu — kīlaroli śadirīḷa payanalla karuma tīram kīriyena

nalamena valaṇṇeydu vazakkena śūdenṟu poruḷenṟu muḍiccōḍiyāy

kīlaroli muṭriṭru

nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

3.3 – ozivil kālam

‡ ozivil kālam ellām ★
uḍanāy manni ★
vazu ilā ★
aḍimai śeyya vēṇḍum nām ★
tezi kural aruvi ★
tiruvēṅgaḍattu ★
ezil koḷ śōdi ★
endai tandai tandaikkē || 3.3.1 ||

34

endai tandai tandai ★
tandai tandaikkum mundai ★
vānavar ★
vānavar kōnoḍum ★
śindu pū magizum ★
tiruvēṅgaḍattu ★
andam il pugaz ★
kār ezil aṇṇalē || 3.3.2 ||

35

aṇṇal māyan ★
aṇi koḷ śendāmarai kkaṇṇan ★
śeṅgani vāy ★
karumāṇikkam ★
teṇṇīrai ccunai nīr ★

tiruvēṅgaḍattu ★
 eṇṇil tol pugaz ★
 vānavar īsanē || 3.3.3 ||

36

īsan vānavarkku ★
 enban enṛāl ★
 adu tēśamō ★
 tiruvēṅgaḍa ttānukku ★
 nīsanēn ★
 niraivonṛum ilēn ★
 en kaṇ pāśam vaitta ★
 param śuḍar ccōdikkē || 3.3.4 ||

37

śōdi āgi ★
 ellā ulagum tozum ★
 ādi mūrtti enṛāl ★
 alavāgumō ★
 vēdiyar ★
 muzu vēdattamudattai ★
 tīdil śīr ★
 tiruvēṅgaḍattānaiyē || 3.3.5 ||

38

vēṅgaḍaṅgaḷ ★
 meymmēl vinai muṭravum ★
 tāṅgaḷ taṅgaṭku ★
 nallanavē śeyvār ★
 vēṅgaḍattuṛai vārkkku ★

nama ennalām kaḍamai ★
adu śumandārgaṭkē || 3.3.6 ||

39

śumandu māmalar ★
nīr śuḍar tūbam koṇḍu ★
amarndu vānavar ★
vānavar kōnoḍum ★
namanrezum ★
tiruvēṅgaḍam naṅgaṭku ★
śaman koḷ vīḍu tarum ★
taḍam kunramē || 3.3.7 ||

40

‡ kunram ēndi ★
kuḷir mazai kāttavan ★
anru ñālam ★
alanda pirān ★
paran śenru śēr ★
tiruvēṅgaḍa mā malai ★
onrumē toza ★
nam vinai ōyumē || 3.3.8 ||

41

ōyum mūppu ★
pirappirappu ppiṇi ★
vīyum āru śeyvān ★
tiruvēṅgaḍattāyan ★
nāl malarām ★
aḍi ttāmarai ★

vāy ullum manattullum ★
vaippārgaṭkē || 3.3.9 ||

42

vaitta nāl varai ★
ellai kuṟugi ccenru ★
eyttīlaippadan munnam ★
aḍaiminō ! ★
paitta pāmbaṇaiyān ★
tiruvēṅgaḍam ★
moytta śōlai ★
moy pūn taḍam tāzvarē || 3.3.10 ||

43

‡ tāl parappi ★
maṇ tāviya īsanai ★
nīl pozil ★
kurugūr ccaḍagōban śol ★
kēzil āyirattu ★
ippattum vallavar ★
vāzvar vāzveydi ★
ñālam pugazavē || 3.3.11 ||

44

aḍivaravu — ozivil endai aṇṇal īsan śōdi vēṅgaḍaṅgal śumandu kuṇram
ōyum vaitta tāl pugazum

ozivil kālam muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē niḡamāntamahādēśikāya namaḥ

4.1 – oru nāyagam

‡ oru nāyagamāy *
ōḍa ulaguḍan āṇḍavar *
karu nāy kavārnda kālar *
śidaigiya pānaiyar *
peru nāḍu kāṇa *
immaiylē piccai tām koḷvar *
tirunāraṇan tāl *
kālam peṛa ccindittuymminō || 4.1.1 ||

45

uymmin tiṛai koṇarndu *
enṛulagāṇḍavar *
immaiye tam in śuvai maḍavārai *
piṛar kolla ttām viṭṭu *
vemmin oḷi veyil *
kānagam pōy kkumai tinbargaḷ *
śemmin muḍi ttirumālai *
viraindaḍi śērminō || 4.1.2 ||

46

aḍi śēr muḍiyinar āḡi *
araśargaḷ tām toza *
iḍi śēr muraśaṅgaḷ *
muṭṭrattiyamba irundavar *
poḍi śēr tugaḷāy pōvargaḷ *

ādalīn nokkena ★
 kaḍi śēr tuzāy muḍi ★
 kaṇṇan kazalgaḷ ninaiminō || 4.1.3 ||

47

ninaippān pugil ★
 kaḍal ekkalin nuṇ maṇalil palar ★
 enaittōr ugaṅgaḷum ★
 ivvulagāṇḍu kazindavar ★
 manaippāl maruṅgaṛa ★
 māydaḷ allāl maṭru kkaṇḍilam ★
 panai ttāl mada galiraṭṭavan ★
 pādam paṇiminō || 4.1.4 ||

48

paṇimin tiruvaruḷ ennum ★
 aṇjīda ppaim pūm paḷḷi ★
 aṇi men kuzalār ★
 inba kkalavi amuduṇḍār ★
 tuṇi munbu nāla ★
 pal ēzaiyar tām izippa śelvar ★
 maṇi minnu mēni ★
 nam māyavan pēr śolli vāzminō || 4.1.5 ||

49

vāzndārgaḷ vāzndadu ★
 mā mazai mokkuḷin māyndu māyndu ★
 āzndār enṇallāl ★
 anṛu mudal inṇarudiyā ★
 vāzndārgaḷ vāzndē nirpar ★
 enbadillai nirkuṛil ★

āzndār kaḍarpalli*
aṇṇal aḍiyavar āminō || 4.1.6 ||

50

āmin śuvai avai*
ārōḍaḍiśil uṇḍārnda pin*
tū men mozi maḍavār irakka*
pinnum tuṭruvār*
īmin emakkoru tuṭrenṟu*
iḍaruvar ādalin*
kōmin tuzāy muḍi*
ādiyam śōdi kuṇaṅgalē || 4.1.7 ||

51

kuṇam koḷ nīrai pugaz mannar*
koḍaikkaḍan pūṇḍirundu*
iṇaṅgi ulaguḍan ākkilum*
āṅgavanai illār*
maṇam koṇḍa pōgattu manniyum*
mīlvargaḷ mīlvillai*
paṇam koḷ aravaṇaiyān*
tirunāmam paḍiminō || 4.1.8 ||

52

paḍi mannu pal kalan*
paṭrōḍaruttu aim pulan venṟu*
śeḍi mannu kāyam śeṭrārgalum*
āṅgavanai illār*
kuḍi mannum in śuvarggam eydiyum*
mīlvargaḷ mīlvillai*

koḍi mannu pul̥ uḍai *
aṇṇal kazalgaḷ kuṟuguminō || 4.1.9 ||

53

kuṟuga miga uṇarvattoḍu nōkki *
ellām viṭṭa *
iṟugal iṟappennum ñānikkum *
appayan illaiyēl *
śiṟuga ninaivadōr pāśam uṇḍām *
pinnum vīḍillai *
marugal il īsanai ppaṭri *
viḍāviḍil vīḍagdē || 4.1.10 ||

54

‡ agdē uyya ppugum ārenru *
kaṇṇan kazalgaḷ mēl *
koy pūm pozil śūz *
kurugūr ccaḍagōban kuṭrēval *
śey kōlattāyiram *
śīr ttoḍai ppāḍal ivai pattum *
agkāmal karpavar *
āz tuyar pōy uyyar pālarē || 4.1.11 ||

55

aḍivaravu — orunāyagam uymmin aḍiśēr ninaippān paṇimin vāzndārgal
āmin kuṇaṅgoḷ paḍimannu kuṟuga agdē pālanāy

oru nāyagam muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

4.10 – onṛundēvum

‡ onṛum tēvum ulagum uyirum maṭrum ★
yādum illā anṛu ★
nānmugan tannoḍu ★
tēvar ulagōḍuyir paḍaittān ★
kunṛam pōl maṇi māḍa nīḍu ★
tirukkurugūr adanuḷ ★
ninṛa ādippirān niṛka ★
maṭraitteyvam nāḍudirē || 4.10.1 ||

56

nāḍi nīr vaṇaṅgum teyvamum ★
ummaiym mun paḍaittān ★
vīḍil śīr ppugaz ādippirān ★
avan mēvi urai kōyil ★
māḍa māḷigai sūzndazagāya ★
tirukkurugūr adanai ★
pāḍi āḍi pparavi ccenmingal ★
pal ulagīr ! parandē || 4.10.2 ||

57

paranda teyvamum pal ulagum paḍaittu ★
anṛudanē vizuṅgi ★
karandumizndu kaḍandiḍandadu ★
kaṇḍum teliyagillīr ★
śiraṅgaḷāl amarar vaṇaṅgum ★

tirukkurugūr adanul*
 paran tīram anṛi ppal ulagīr !*
 teyvam maṭṛillai pēśuminē || 4.10.3 ||

58

pēśa ninṛa śivanukkum pīraman tanakkum*
 pīrarkkum nāyagan avanē*
 kabāla nan mōkkattu*
 kaṇḍu koṇmin*
 tēśa mā madil śūzndazagāya*
 tirukkurugūr adanul*
 īsan pāl ōr avam paṛaidal*
 ennāvadiliṅgiyarkkē || 4.10.4 ||

59

‡ iliṅgattiṭṭa purāṇattīrum*
 śamaṇarum śākkiyarum*
 valindu vādu śeyvīrgalum*
 maṭṛu num teyvamum āgi ninṛān*
 malindu śennel kavari vīśum*
 tirukkurugūr adanul*
 polindu ninṛa pīrān kaṇḍīr*
 onṛum poy illai pōṭṛuminē || 4.10.5 ||

60

pōṭṛi maṭṛōr teyvam*
 pēṇa ppurattiṭṭu*
 ummai innē tēṭṛi vaittadu*
 ellīrum vīḍu peṭṛāl ulagillai enṛē*
 śēṭṛil śennel kamalam ōṅgu*
 tirukkurugūr adanul*

āṭra vallavan māyam kaṇḍīr *
adarindarindōḍuminē || 4.10.6 ||

61

ōḍi ōḍi ppala pīrappum pīrandu *
maṭrōr teyvam pāḍi āḍi ppaṇindu *
pal paḍi kāl *
vazi ēri kkaṇḍīr *
kūḍi vānavar ētta ninra *
tirukkurugūr adanul *
āḍu puṭkoḍi ādi mūrttikku *
aḍimai puguvaḍuvē || 4.10.7 ||

62

pukkaḍimaiyināl tannai kkaṇḍa *
mārkkkaṇḍēyan avanai *
nakka pīrānum anṛuyyakkoṇḍadu *
nārāyaṇan arulē *
kokkalar taḍam tāzai vēli *
tirukkurugūr adanul *
mikka ādippirān nīrka *
maṭraitteyvam viḷambudirē || 4.10.8 ||

63

viḷambum āru śamayamum *
avai āgiyum maṭrum tan pāl *
aḷandu kāṇḍaṛkariyan āgiya *
ādippirān amarum *
vaḷam koḷ taṇ paṇai śūzndazagāya *
tirukkurugūr adanai *

uḷam koḷ ṇānattu vaimmin ★
ummai uyyakkoṇḍu pōgurilē || 4.10.9 ||

64

uruvadāvadettēvum ★
evvulagaṅgalum maṭrum tan pāl ★
maṛuvil mūrttiyōḍottu ★
ittanaiyum ninra vaṇṇam nirkavē ★
śeruvil śennel karumboḍōṅgu ★
tirukkurugūr adanul ★
kuṛiya māṇ uruvāgiya ★
nīl kuḍakkūttanukkāṭceyvadē || 4.10.10 ||

65

‡ āṭceydāzi ppirānai ccērndavan ★
vaṇ kurugūr nagarān ★
nāṭkamaz magiz mālai mārbīnan ★
māran śaḍagōban ★
vēṭkaiyāl śonna pāḍal ★
āyirattul ippattum vallār ★
mīṭci inṛi vaigunda mānagar ★
maṭradu kaiyaduvē || 4.10.11 ||

66

aḍivaravu — onṛum nāḍi paranda pēsa iliṅga pōṭri ōḍiyōḍi pukkaḍi
viḷambum uruvadu āḍśeydu kaiyār

onṛundēvum muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

5.8 – ārāvamudē

‡ ārā amudē ! aḍiyēn uḍalam ★
nīn pāl anbāyē ★
nīr āy alaindu karaiya ★
urukkuginṛa neḍumālē ★
śīr ār śennel kavari vīśum ★
śezu nīr ttirukkuḍandai ★
ēr ār kōlam tigaza kkiḍandāy ! ★
kaṇḍēn emmānē ! || 5.8.1 ||

67

emmānē ! en vellai mūrtti ! ★
ennai ālvānē ★
emmā uruvum vēṇḍum āṭrāl ★
āvāy ezil ērē ★
śemmā kamalam śezu nīr miśai kkaṇ malarum ★
tirukkuḍandai ★
ammā malar kkaṇ valarginṛānē ! ★
en nān śeygēnē ! || 5.8.2 ||

68

en nān śeygēn ! yārē kaḷai kaṇ ★
ennai en śeyginṛāy ★
unnāl allāl yāvarālum ★
onṛum kuṛai vēṇḍēn ★
kannār maḍiḷ śūz kuḍandai kkiḍandāy ! ★

aḍiyēn aru vāz nāl*
 śennāl ennāl annāl*
 una tāl piḍittē śelakkāṇē || 5.8.3 ||

69

śela kkāṇḡirpār kāṇum aḷavum*
 śellum kīrttiyāy*
 ulappilānē !*
 ellā ulagum uḍaiya oru mūrtti*
 nalattāl mikkār kuḍandai kkiḍandāy !*
 unnai kkāṇbān nān alappāy*
 āgāśattai nōkki*
 azuvan tozuvanē || 5.8.4 ||

70

azuvan tozuvan āḍi kkāṇban*
 pāḍi alaṭruvan*
 tazu val vinaiyāl pakkam nōkki*
 nāṇi kkavizndiruppan*
 śezu oṇ pazana kkuḍandai kkiḍandāy !*
 śen tāmarai kkaṇṇā !*
 tozuvanēnai una tāl*
 śērum vagaiyē śūz kaṇḍāy || 5.8.5 ||

71

śūz kaṇḍāy en tollai vinaiyai aruttu*
 un aḍi śērum ūz kaṇḍirundē*
 tūrā kkuzi tūrttu*
 enai nāl aganṛiruppan*
 vāz tol pugazār kuḍandai kkiḍandāy !*
 vānōr kōmānē*

yāzin isaiyē ! amudē ! *
arivin payanē ! ari ērē ! || 5.8.6 ||

72

ari ērē ! ennam porcuḍarē ! *
śeṅgaṇ karu mugilē ! *
eriyē ! pavaḷa kkunrē ! *
nāl tōḷ endāy ! unadarulē *
piriyā aḍimai ennai kkoṇḍāy *
kuḍandai ttirumālē *
tariyēn ini un śaraṇam tandu *
en śanmam kaḷaiyāyē || 5.8.7 ||

73

kaḷaivāy tunbam kaḷaiyādozivāy *
kaḷai kaṇ maṭrilēn *
vaḷai vāy nēmi ppaḍaiyāy ! *
kuḍandai kkiḍanda mā māyā *
taḷarā uḍalam enadāvi *
śarindu pōm pōdu *
ilaiyāduna tāḷ oruṅga ppiḍittu *
pōda isai nīyē || 5.8.8 ||

74

iśaivittennai un tāḷ iṇai kkīz *
iruttum ammānē *
aśaivil amarar talaivar talaivā *
ādi pperu mūrtti *
tiśai vil vīśum śezu mā maṇigaḷ śērum *
tirukkuḍandai *

*aśaivil ulagam parava kkiḍandāy ! **
kāṇa vārāyē || 5.8.9 ||

75

*‡ vārā aruvāy varumen māyā ! **
*māyā mūrttiyāy **
*ārā amudāy aḍiyēn āvi **
*agamē tittippāy **
*tīrā vinaigal tīra ennai āṇḍāy ! **
*tirukkuḍandai ūrā ! **
*unakkāṭ paṭṭum **
aḍiyēn innam uzalvēnō || 5.8.10 ||

76

*‡ uzalai enbin pēycci mulai ūḍu **
*avalai uyir uṇḍān **
*kazalgal avaiyē śaraṇ āga kkoṇḍa **
*kurugūr ccaḍagōban **
*kuzalin maliya cconna **
*ōr āyirattuḷ ippattum **
*mazalai tīra vallār **
kāmar mānēy nōkkiyarkkē || 5.8.11 ||

77

aḍivaravu — ārā emmānē en śelakkāṇ azuvan śūzgaṇḍāy ariyērē
kaḷaivāy iśaivittu vārā uzalai mānēy

ārāvamudē muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

6.10 – ulagam uṇḍa

‡ ulagam uṇḍa peruvāyā ! *
ulappil kīrtti ammānē *
nilavum śuḍar śūz oḷi mūrtti ! *
neḍiyāy ! aḍiyēn ār uyirē *
tiladam ulagukkāy ninra *
tiruvēṅgaḍattem perumānē *
kula tol aḍiyēn una pādam *
kūḍum āru kūṛāyē || 6.10.1 ||

78

kūṛāy nīṛāy nilan āgi *
koḍu val aśurar kulam ellām *
śīṛā eṛiyum tiru nēmi valavā ! *
teyva kkōmānē *
śērār śunai ttāmarai śendī malarum *
tiruvēṅgaḍattānē *
ārā anbil aḍiyēn *
un aḍisēr vaṇṇam arulāyē || 6.10.2 ||

79

vaṇṇa maruḷ koḷ aṇi mēga vaṇṇā ! *
māya ammānē *
eṇṇam pugundu tittikkum amudē ! *
imaiyōr adibadiyē *
teṇṇal aruvi maṇi pon muttalaikkum *

tiruvēṅgaḁattānē*
 aṇṇalē ! un aḁisēra*
 aḁiyērkāvā ennāyē ! || 6.10.3 ||

80

āvā ennādulagattai alaikkum*
 aśurar vāṇāl mēl*
 tīvāy vālī mazai pozinda śilaiyā !*
 tiru mā magal kēlvā tēvā*
 śurargal muni kkaṇaṅgal virumbum*
 tiruvēṅgaḁattānē*
 pū ār kazalgal aruvinaiyēn*
 porundum āru puṇarāyē || 6.10.4 ||

81

puṇarā ninra maram ēz*
 anṛeyda oru vīl valavā ō*
 puṇar ēy ninra maram iraṇḁin*
 naḁuvē pōna mudalvā ō*
 tiṇar ār mēgam ena kkalīru śērum*
 tiruvēṅgaḁattānē*
 tiṇar ār śārṅgattuna pādam*
 śērvadaḁiyēn ennālē || 6.10.5 ||

82

ennālē nām maṇ alanda*
 iṇai ttāmaraigal kāṇbadarṅkenru*
 ennālum ninrimaiyōrgal ētti*
 iṛaiṇji inam inamāy*
 meyn nā manattāl vazi pāḁu śeyyum*
 tiruvēṅgaḁattānē*

meyn nān eydi ennāl*
un aḁi kkaṇ aḁiyēn mēvuvadē || 6.10.6 ||

83

aḁiyēn mēvi amarginṛa amudē !*
imaiyōr adibadiyē*
koḁiyā aḁu pul uḁaiyānē !*
kōla kkanivāy pperumānē*
śeḁi ār vinaigal tīr marundē !*
tiruvēṅgaḁattem perumānē*
noḁi ār pozudum una pādam*
kāṇa nōlādāṭrēnē || 6.10.7 ||

84

nōlādāṭrēn una pādam*
kāṇa enṛu nuṇ uṇarvin*
nīl ār kaṇḁattammānum*
niṛai nānmuganum indiranum*
śēl ēy kaṇṇār palar śūza virumbum*
tiruvēṅgaḁattānē*
māl āy mayakki aḁiyēn pāl*
vandāy pōlē vārāyē || 6.10.8 ||

85

vandāy pōlē vārādāy !*
vārādāy pōl varuvānē*
śen tāmarai kkaṇ śēṅani vāy*
nāl tōl amudē ! enaduyirē*
śindā maṇigal pagar allai ppagal śey*
tiruvēṅgaḁattānē*

andō ! aḁiyēn una pādam ★
 agalagillēn iraiyumē || 6.10.9 ||

86

‡ agalagillēn iraiyum enru ★
 alarmēl maṅgai urai mārbā ★
 nigaril pugazāy ! ulagam mūnruḁaiyāy ! ★
 ennai ālvānē ★
 nigaril amarar muni kkaṇaṅgal virumbum ★
 tiruvēṅgaḁattānē ★
 pugāl onrillā aḁiyēn ★
 un aḁi kkīz amarndu pugundēnē || 6.10.10 ||

87

‡ aḁi kkīz amarndu pugundu ★
 aḁiyīr ! vāzmin enrenrarul koḁukkum ★
 paḁi kkēz illā pperumānai ★
 pazana kkurugūr ccaḁagōban ★
 muḁippān śonna āyirattu ★
 tiruvēṅgaḁattukkivai pattum ★
 piḁittār piḁittār vīṭrirundu ★
 periya vānul nilāvuvarē || 6.10.11 ||

88

aḁivaravu — ulagam kūṛāy vaṇṇam āvā puṇarā ennālē aḁiyēn nōlādāṭrēn
 vandāy agalagillēn aḁikkīz uṇṇilā

ulagam uṇḁa muṭriṭru
 nammāzvār tiruvaḁigalē śaraṇam

śrīḥ

śrīmatē rāmānujāya namaḥ

śrīmatē niḡamāntamahādēśikāya namaḥ

7.2 – kaṅgulum pagalum

‡ kaṅgulum pagalum kaṇ tuyil aṛiyāl*
kaṇṇa nīr kaigaḷāl iraikkum*
śaṅgu śakkaraṅgaḷ enṛu kai kūppum*
tāmarai kkaṇ enṛē taḷarum*
eṇṇanē tarikkēn unnai viṭṭennum*
iru nilam kai tuzā irukkum*
śeṅgayal pāy nīr ttiruvaraṅgattāy !*
ivaḷ tiṛatten śeygiṇṛāyē || 7.2.1 ||

89

en śeygiṇṛāy en tāmarai kkaṇṇā ! ennum*
kaṇṇīr malga irukkum*
en śeygēn eṛi nīr ttiruvaraṅgattāy ennum*
vevvuyirttuyirtturugum*
mun śeyda vinaiyē ! mugappaḍāy ennum*
mugil vaṇṇā ! taguvadō ennum*
mun śeydiv ulagam uṇḍumizndaḷandāy !*
en kolō muḍiginṛadivaṭkē || 7.2.2 ||

90

vaṭkilaḷ iraiyum maṇivaṇṇā ! ennum*
vānamē nōkkum maiyākkum*
uṭkuḍai aśurar uyir ellām uṇḍa*
oruvanē ! ennum ul urugum*
kaṭkilī ! unnai kkāṇum āṛaruḷāy*

kāguttā ! kaṇṇanē ! ennum ★
 tiṭkoḍi madil sūz tiruvaraṅgattāy ! ★
 ivaḷtiratten śeydiṭṭāyē || 7.2.3 ||

91

iṭṭa kāl iṭṭa kaigalāy irukkum ★
 ezundulāy mayaṅgum kai kūppum ★
 kaṭṭamē kādal enru mūrccikkum ★
 kaḍal vaṇṇā ! kaḍiyai kāṇ ennum ★
 vaṭṭa vāy nēmi valaṅgaiyā ! ennum ★
 vandiḍāy enrenrē mayaṅgum ★
 śiṭṭanē ! śezu nīr ttiruvaraṅgattāy ! ★
 ivaḷtiratten śindittāyē || 7.2.4 ||

92

śindikkum tiśaikkum tērum kai kūppum ★
 tiruvaraṅgattullāy ! ennum vandikkum ★
 āṅgē mazai kkaṇṇīr malga ★
 vandiḍāy enrenrē mayaṅgum ★
 andippōdavunaṇ uḍal iḍandānē ! ★
 alai kaḍal kaḍainda ār amudē ★
 śandittun śaraṇam śārvadē valitta ★
 taiyalai maiyal śeydānē ! || 7.2.5 ||

93

maiyal śeydennai manam kavarndānē ! ennum ★
 mā māyanē ! ennum ★
 śeyya vāy maṇiyē ! ennum ★
 taṇ punal sūz tiruvaraṅgattullāy ! ennum ★
 veyya vāl taṇḍu śaṅgu śakkaram vil ēndum ★
 viṇṇōr mudal ! ennum ★

*pai koḷ pāmbaṇaiyāy ! ivaḷ tirattaruḷāy *
pāviyēn śeyarṇpāladvē || 7.2.6 ||*

94

*pāla tunbaṅgaḷ inbaṅgaḷ paḍaittāy ! *
paṭrilār paṭra ninṛānē *
kāla śakkarattāy ! kaḍal iḍam koṇḍa *
kaḍal vaṇṇā ! kaṇṇanē ! ennum *
śēl koḷ taṇ punal śūz tiruvaraṅgattāy ! ennum *
en tīrttanē ! ennum *
kōla mā mazai kkaṇ pani malga irukkum *
ennuḍai kkōmaḷa kkozundē || 7.2.7 ||*

95

*kozundu vānavargaṭkennum *
kunṛēndi kkō nirai kāttavan ! ennum *
azum tozum āvi anala vevvuyirkkum *
aṇjana vaṇṇanē ! ennum *
ezundu mēl nōkki imaippilaḷ irukkum *
eṇṇanē nōkkugēn ennum *
śezun taḍam punal śūz tiruvaraṅgattāy ! *
en śeygēn en tirumagaṭkē || 7.2.8 ||*

96

*‡ en tirumagaḷ śēr mārbanē ! ennum *
ennuḍai āviyē ! ennum *
nin tiru eyiṭrāl iḍandu nī koṇḍa *
nilamagaḷ kēḷvanē ! ennum *
aṇṛuru ēzum tazuvi nī koṇḍa *
āymagaḷ anbanē ! ennum **

ten tiruvaraṅgam kōyil koṇḍānē ! ★
 teligilēn muḍivivaḷ tanakkē || 7.2.9 ||

97

muḍivivaḷ tanakkonṛarigilēn ennum ★
 mūvulagāliyē ! ennum ★
 kaḍi kamaz konṛai ccaḍaiyanē ! ennum ★
 nānmuga kkaḍavulē ! ennum ★
 vaḍivuḍai vānōr talaivanē ! ennum ★
 vaṇ tiruvaraṅganē ! ennum ★
 aḍi aḍaiyādāl pōl ivaḷ aṇugi aḍaindanal ★
 mugil vaṇṇan aḍiyē || 7.2.10 ||

98

‡ mugil vaṇṇan aḍiyai aḍaindaruḷ śūḍi uyndavan ★
 moy punal porunal ★
 tugil vaṇṇa ttū nīr ccērppan ★
 vaṇ pozil śūz vaṇ kurugūr ccaḍagōban ★
 mugil vaṇṇan aḍi mēl śonna śol mālai ★
 āyiratti ppattum vallār ★
 mugil vaṇṇa vānattimayavar śūza iruppar ★
 pēr inba vellattē || 7.2.11 ||

99

aḍivaravu — kaṅgulum en vaḍgilaḷ iṭṭagāl śindikkum maiyal
 pāladunbaṅgaḷ kozundu en muḍivu mugilvaṇṇan vellai

kaṅgulum pagalum muṭriṭru
 nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

7.4 – āziyeza

‡ āzi eza ★
śaṅgum villum eza ★
tiśai vāzi eza ★
taṇḍum vālum eza ★
aṇḍam mōzai eza ★
muḍi pādam eza ★
appan ūzi eza ★
ulagam koṇḍavārē || 7.4.1 ||

100

āru malaikku ★
edirndōḍum oli ★
aravūru śulāy ★
malai tēykkum oli ★
kaḍal māru śuzanru ★
azaikkinra oli ★
appan śāru paḍa ★
amudam koṇḍa nānrē || 7.4.2 ||

101

nānrila ēz ★
maṇṇum tānattavē ★
pinnum nānrila ēz ★
malai tānattavē ★
pinnum nānrila ēz ★

kaḍal tānattavē*
 appan ūnri iḍandu*
 eyiṭril koṇḍa nālē || 7.4.3 ||

102

nālum eza*
 nila nīrum eza*
 viṇṇum kōlum eza*
 eri kālum eza*
 malai tālum eza*
 śuḍar tānum eza*
 appan ūli eza*
 ulagam uṇḍa ūṇē || 7.4.4 ||

103

ūṇ uḍai mallar*
 tadarnda oli*
 mannar āṇ uḍai ccēnai*
 naḍuṅgum oli*
 viṇṇuḷ ēṇ uḍai ttēvar*
 velippaṭṭa oli*
 appan kāṇ uḍai ppāradam*
 kai arai ppōzdē || 7.4.5 ||

104

pōzdu melinda*
 pun śekkaril*
 vān tiśai śūzum ezundu*
 udira ppunalā*
 malai kīzdu piḷanda*
 śiṅgam ottadāl*

appan āz tuyar śeydu ★
aśurarai kkollum ārē || 7.4.6 ||

105

māru niraittu ★
iraikkum śaraṅgal ★
ina nūru piṇam ★
malai pōl puraḷa ★
kaḍal āru maḍuttu ★
udira ppunalā ★
appan nīru paḍa ★
ilaṅgai śeṭra nērē || 7.4.7 ||

106

nēr śarindān ★
koḍi kkōzi koṇḍān ★
pinnum nēr śarindān ★
eriyum analōn ★
pinnum nēr śarindān ★
mukkaṇ mūrtti kaṇḍīr ★
appan nēr śari vāṇan ★
tiṇ tōḷ koṇḍa anrē || 7.4.8 ||

107

anru maṇ nīr eri kāl ★
viṇ malai mudal ★
anru śuḍar ★
iraṇḍu piṇavum ★
pinnum anru ★
mazai uyir tēvum maṭrum ★

appan an̄ru mudal★
ulagam śeydadumē || 7.4.9 ||

108

mēy niraī kīz puga★
mā puraḷa★
śunai vāy niraī nīr★
piliri ccoriya★
ina āniraī pāḍi★
aṅgē oḍuṅga★
appan tī mazai kāttu★
kunram eḍuttānē || 7.4.10 ||

109

‡ kunram eḍutta pirān★
aḍiyāroḍum★
onri ninra★
śaḍagōban urai śeyal★
nanri punaīnda★
ōr āyirattuḷ ivai★
venri tarum pattum★
mēvi kkaṛpārkkē || 7.4.11 ||

110

aḍivaravu — āziyeza ārumalaikku nānriḷa nālum ūṇuḍai pōzdu māru nēr
an̄ru mēyniraī kunram kaṛbār

āziyeza muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē niḡamāntamahādēśikāya namaḥ
8.10 – neḍumārkaḍimai

‡ neḍumārkaḍimai śeyvēn pōl ★
avanai kkaruda vañjittu ★
taḍumāṭraṭra tī kkadigaḷ ★
muṭrum tavirnda śadir ninaindāl ★
koḍu mā vinaiyēn avan aḍiyār aḍiyē ★
kūḍum idu allāl ★
viḍum ārenbaden andō ! ★
viyan mū ulagu peṛinumē || 8.10.1 ||

111

viyan mū ulagu peṛinum pōy ★
tānē tānē ānālum ★
puyal mēgam pōl tirumēni ammān ★
punai pūm kazal aḍi kkīz ★
śayamē aḍimai talai ninṛār ★
tiru ttāl vaṇaṅgi ★
immaiye payanē inbam yān peṭradu ★
uṛumō pāviyēnukkē || 8.10.2 ||

112

uṛumō pāviyēnukku ★
ivvulagam mūnrum uḍan niṛaiya ★
śiṛumā mēni nimirtta ★
en śendāmarai kkaṇ tiru kkuṛalan ★
naṛumā virai nāṇ malar aḍi kkīz ★

pugudal an̄ri avan aḍiyār *
 śīrumā maniśarāy ennai āṇḍār *
 iṅgē tiriyavē || 8.10.3 ||

113

iṅgē tirindērkizukkuṭren ! *
 iru mā nilam mun uṇḍumiznda *
 šeṅgōlatta pavaḷa vāy *
 śendāmarai kkaṇ en ammān *
 poṅgēz pugazgaḷ vāyavāy *
 pulan koḷ vaḍiven manattadāy *
 aṅgēy malargaḷ kaiyavāy *
 vazi paṭṭōḍa arulilē || 8.10.4 ||

114

vazi paṭṭōḍa aruḷ peṭru *
 māyan kōla malar aḍi kkīz *
 śuzi paṭṭōḍum śuḍarccōdi vellattu *
 inbuṭrirundālum *
 izi paṭṭōḍum uḍalinil piṇandu *
 tan śīr yān kaṭru *
 mozi paṭṭōḍum kavi amudam *
 nugarcci uṇumō muzudumē || 8.10.5 ||

115

nugarcci uṇumō mū ulagin *
 vīḍu pēru tan kēzil *
 pugar ccem mugatta kaḷiraṭṭa *
 pon āzi kkai en ammān *
 nigar ccem paṅgi eri vizigaḷ *
 nīṇḍa aśurar uyir ellām *

tagarttuṇḍuzalum puṭpāgan*
periya tani mā ppugazē || 8.10.6 ||

116

tani mā ppugazē eññānrum*
nirkum paḍiyā ttān tōnri*
muni mā ppirama mudal vittāy*
ulaga mūnrum mūlaippitta*
tani mā tteyva ttalir aḍi kkīz*
pugudal anri avan aḍiyār*
nani mā kkalavi inbamē*
nālum vāykka naṅgaṭkē || 8.10.7 ||

117

nālum vāykka naṅgaṭku*
nalir nīr kkaḍalai ppaḍaittu*
tan tālum tōlum muḍigaḷum*
śaman ilāda pala parappi*
nīlum paḍar pūm karpaga kkāvum*
nirai pannāyiṭrin*
kōlum uḍaiya maṇi malai pōl*
kiḍandān tamargaḷ kūṭṭamē || 8.10.8 ||

118

tamargaḷ kūṭṭa valvinaiyai*
nāśam śeyyum śadir mūrtti*
amar koḷ āzi śaṅgu vāl*
vil taṇḍādi pal paḍaiyan*
kumaran kōla aiṅgaṇai vēḷ tādai*
kōdil aḍiyār tam*

tamargaḷ tamargaḷ tamargaḷām*
 śadirē vāykka tamiyēr̥kē || 8.10.9 ||

119

vāykka tamiyēr̥ku*
 ūzi tōr̥ūzi ūzi*
 mā kāyām pūkkol̥ mēni nāngu tōl̥*
 pon āzi kkai en ammān*
 nīkkam illā aḍiyār tam*
 aḍiyār aḍiyār aḍiyār em kōkkaḷ*
 avarkkē kuḍigaḷ āy ccellum*
 nalla kōṭpāḍē || 8.10.10 ||

120

‡ nalla kōṭpāṭṭulagaṅgaḷ*
 mūn̥rin ullum tān nirainda*
 alli kkamala kkaṇṇanai*
 am taṇ kurugūr ccaḍagōban*
 śolla ppaṭṭa āyirattul̥*
 ivaiyum pattum vallārgaḷ*
 nalla padattāl manai vāzvar*
 koṇḍa peṇḍir makkaḷē || 8.10.11 ||

121

aḍivaravu — neḍumār̥ku viyan ur̥umō ingē vazibaṭṭōḍa nugarcci tanimā
 nālum tamargaḷ vāykka nalla koṇḍa

neḍumār̥kaḍimai muṭriṭru
 nammāzvār tiruvaḍigaḷē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

9.10 – mālai naṇṇi

‡ mālai naṇṇi ★
tozudezuminō vinai keḍa ★
kālai mālai ★
kamala malar iṭṭu nīr ★
vēlai mōdum maḍiḷ śūz ★
tirukkaṇṇa purattu ★
ālin mēlāl amarndān ★
aḍi iṇaigalē || 9.10.1 ||

122

kaḷ avizum malar iṭṭu ★
nīr iraiñjumin ★
naḷḷi sērum vayal śūz ★
kiḍaṅgin puḍai ★
velli ēynda maḍiḷ śūz ★
tirukkaṇṇa puram ulli ★
nālum tozudezuminō toṇḍarē ! || 9.10.2 ||

123

toṇḍar ! num tam ★
tuyar pōga nīr ēgamāy ★
viṇḍu vāḍā malar iṭṭu ★
nīr iraiñjumin ★
vaṇḍu pāḍum pozil śūz ★

tirukkaṇṇa purattaṇḍa vāṇan ★
amarar perumānaiyē || 9.10.3 ||

124

mānai nōkki ★
maḍa ppinnai tan kēlvānai ★
tēnai vāḍā malar iṭṭu ★
nīr iraiñjumin ★
vānai undum maḍiḷ śūz ★
tirukkaṇṇa puram ★
tān nayanda perumān ★
śaraṇ āgumē || 9.10.4 ||

125

śaraṇam āgum ★
tana tāḷ aḍaīndārkkellām ★
maraṇam ānāl ★
vaigundam koḍukkum pirān ★
araṇ amaiṇda maḍiḷ śūz ★
tirukkaṇṇa pura ttaraṇi ālan ★
tanadanbarkkanbāgumē || 9.10.5 ||

126

anban āgum ★
tana tāḷ aḍaīndārkkellām ★
śem pon āgattu ★
avuṇan uḍal kīṇḍavan ★
nan pon ēynda maḍiḷ śūz ★
tirukkaṇṇa purattanban ★
nālum tana meyyarkku meyyanē || 9.10.6 ||

127

meyyan āgum ★
 virumbi ttozuvārkkellām ★
 poyyan āgum ★
 puramē tozuvārkkellām ★
 śeyyil vālai ugaḷum ★
 tirukkaṇṇa purattaiyan ★
 āgattaṇaippārgaṭkaṇiyanē || 9.10.7 ||

128

aṇiyan āgum ★
 tana tāl aḍaindārkkellām ★
 piṇiyum śārā ★
 piravi keḍuttālum ★
 maṇi pon ēynda maḍil śūz ★
 tirukkaṇṇa puram paṇimin ★
 nālum paramēṭṭi tan pādamē || 9.10.8 ||

129

pādam nālum ★
 paṇiya ttaṇiyum piṇi ★
 ēdam śārā ★
 enakkēl ini en kuṟai ★
 vēda nāvar virumbum ★
 tirukkaṇṇa purattādiyānai ★
 aḍaindārkkku ★
 allal illaiyē || 9.10.9 ||

130

illai allal ★
 enakkēl ini en kuṟai ★
 alli mādar amarum ★

tirumārbinan ★
 kallil ēynda madil śūz ★
 tirukkaṇṇa puram śolla ★
 nālum tuyar ★
 pāḍu śārāvē || 9.10.10 ||

131

‡ pāḍu śārā ★
 vinai paṭrara vēṇḍuvīr ★
 māḍa nīḍu ★
 kurugūr ccaḍagōban ★
 śol pāḍalāna tamiz ★
 āyirattul ippattum pāḍi āḍi ★
 paṇimin avan tālgalē || 9.10.11 ||

132

aḍivaravu — mālai kallavizum toṇḍar mānai śaraṇamāgum anbanāgum
 meyyanāgum aṇiyanāgum pādam illai pāḍu tāladāmarai

mālai naṇṇi muṭriṭru
 nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

10.9 – śūzviśumbu

‡ śūz viśumbāṇi mugil*
tūriyam muzakkina*
āz kaḍal alai tirai*
kai eḍuttāḍina*
ēz pozilum*
vaḷam ēndiya en appan*
vāz pugaz nāraṇan*
tamarai kkaṇḍugandē || 10.9.1 ||

133

nāraṇan tamarai kkaṇḍugandu*
nannīr mugil*
pūraṇa poṛkuḍam*
pūrittaduyar viṇṇil*
nīr aṇi kaḍalgaḷ*
ninṛārttana*
neḍu varai ttōraṇam niraittu*
eṅgum tozudanar ulagē || 10.9.2 ||

134

tozudanar ulagargaḷ*
tūba nal malar mazai pozivanar*
pūmi anṛaḷandavan*
tamar munnē*
ezumin enṛirumaruṅgiśaittanar*

munivargal ★

vazi idu vaigundar_{ken}ru ★

vandedirē || 10.9.3 ||

135

edir edir imaiyavar ★

iruppiḍam vaguttanar ★

kadiravar avar avar ★

kainnirai kātṭinar ★

adir kural muraśaṅgal ★

alai kaḍal muzakkotta ★

madu viri tuzāy muḍi ★

mādavan tamarkkē || 10.9.4 ||

136

mādavan tamar en_{ru} ★

vāśalil vānavar ★

pōdumin emadiḍam ★

puguduga en_{ralum} ★

kīdaṅgal pāḍinar ★

kinnarar keruḍargal ★

vēdanal vāyavar ★

vē_{lvi} u_l maḍuttē || 10.9.5 ||

137

vē_{lvi} u_l maḍuttalum ★

virai kamaz na_{rum} pugai ★

kā_{la}ṅgal valamburi ★

kalandeṅgum isaittanar ★

āṇmingal vānagam ★

āziyān tamar en_{ru} ★

vāl̥ oṇ kaṇ maḍandaiyar ★
vāzttinar magizndē || 10.9.6 ||

138

maḍandaiyar vāzttalum ★
marudarum vaśukkaḷum ★
toḍarndeṅgum ★
tōttiram śollinar ★
toḍu kaḍal kiḍanda em kēśavan ★
kiḷar oḷi maṇi muḍi ★
kuḍandai em kōvalan ★
kuḍi aḍiyārkkē || 10.9.7 ||

139

kuḍi aḍiyār ivar ★
kōvindan tanakkenru ★
muḍi uḍai vānavar ★
murai murai edir koḷḷa ★
koḍi aṇi neḍu maḍiḷ ★
kōburam kuṟuginar ★
vaḍivuḍai mādavan ★
vaigundam pugavē || 10.9.8 ||

140

vaigundam pugudalum ★
vāśalil vānavar ★
vaigundan tamar emar ★
emadiḍam pugudenru ★
vaigundattamararum ★
munivarum viyandanar ★

vaigundam puguvadu ★
maṇṇavar vidiyē || 10.9.9 ||

141

vidi vagai pugundanar enru ★
nal vēdiyar ★
padiyinil pāṅginil ★
pādaṅgaḷ kazuvinar ★
nidiyum naruṇṇamum ★
nirai kuḍa vilakkamum ★
madi muga maḍandaiyar ★
ēndinar vandē || 10.9.10 ||

142

‡ vandavar edir kolḷa ★
mā maṇi maṇḍabattu ★
andamil pēr inbattu ★
aḍiyarōḍirundamai ★
kondalar pozil ★
kurugūr ccaḍagōban ★
śol śandaṅgaḷ āyirattu ★
ivai vallār munivarē || 10.9.11 ||

143

aḍivaravu — śūz nāraṇan tozudanar ediredir mādavan vēḷvi maḍandai
kuḍiyaḍiyār vaigundam vidivagai vandavar muniyē

śūzviśumbu muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē niḡamāntamahādēśikāya namaḥ

10.10 – muniyē

‡ muniyē ! nānmuganē ! ★
mukkaṇ appā ★
en pollā kkanivāy ★
tāmarai kkaṇ karu māṇikkamē en kaḷvā ! ★
taniyēn ār uyirē ! ★
en talai miśaiyāy vanditṭu ★
ini nān pōgal oṭṭēn ★
onṛum māyam śeyyēl ennaiyē || 10.10.1 ||

144

māyam śeyyēl ennai ★
un tiru mār_vattu mālai naṅgai ★
vāśam śey pūṅguzalāl ★
tiru āṇai nin āṇai kaṇḍāy ★
nēśam śeydunnōḍennai ★
uyir vērinṛi onṛāgavē ★
kūśam śeyyādu koṇḍāy ★
ennai kkūvi kkollāy vandandō ! || 10.10.2 ||

145

kūvi kkollāy vandandō ! ★
en pollā kkaru māṇikkamē ! ★
āvikkōr paṭrukkombu ★
nin alāl aṛiginṛilēn yān ★
mēvi ttozum pīraman śivan ★

indiran ādikkellām *
 nāvi kkamala mudarkizaṅgē ! *
 umbar andaduvē || 10.10.3 ||

146

umbar am taṇ pāzēyō ! *
 adanuḷ miśai nīyēyō *
 ambara naṛcōdi ! *
 adanuḷ piraman aran nī *
 umbarum yādavarum paḍaitta *
 munivan avan nī *
 embaram śādikkaluṭru *
 ennai ppōra viṭṭiṭṭāyē || 10.10.4 ||

147

pōra viṭṭiṭṭennai *
 nī puṛam pōkkal uṭrāl *
 pinnai yān ārai kkoṇḍettai andō ! *
 enadenbaden yān enbaden *
 tīra irumbuṇḍa nīr adu pōla *
 en ār uyirai āra pparuga *
 enakkārā amudānāyē || 10.10.5 ||

148

enakkārā amudāy *
 enadāviyai in uyirai *
 manakkārāmai manni uṇḍiṭṭāy *
 ini uṇḍoziyāy *
 puna kkāyā nīṛatta *
 puṇḍarīga kkaṇ śeṅgani vāy *

unakkērkum kōla malar ppāvaikkanbā ! *
en anbēyō ! || 10.10.6 ||

149

‡ kōla malar ppāvaikkanbāgiya *
en anbēyō *
nīla varai iraṇḍu pīrai kavvi *
nimirndadoppa *
kōla varāgam onrāy *
nilam kōṭṭidai kkoṇḍa endāy *
nīla kkaḍal kaḍaindāy ! *
unnai ppeṭṭrini ppōkkuvanō || 10.10.7 ||

150

peṭṭrini ppōkkuvanō *
unnai en tani ppēr uyirai *
uṭra iru vinaiyāy *
uyirāy ppayanāy avaiyāy *
muṭra im mū ulagum *
perum tūrāy ttūṭṭril pukku *
muṭra kkarandoḷittāy ! *
en mudal tani vittēyō ! || 10.10.8 ||

151

mudal tani vittēyō ! *
muzu mū ulagādikkellām *
mudal tani unnai unnai *
enai nāl vandu kūḍuvan nān *
mudal tani aṅgum iṅgum *
muzu muṭṭuru vāz pāzāy *

*mudal tani śūzndaganrāznduyarnda **
muḍivilīyō ! || 10.10.9 ||

152

‡ *śūzndaganrāznduyarnda **
*muḍivil perum pāzēyō **
*śūzndadanil periya **
*para nal malar ccōdīyō **
*śūzndadanil periya **
*śuḍar ñāna inbamēyō ! **
*śūzndadanil periya **
en avā ara ccūzndāyē ! || 10.10.10 ||

153

‡ *avā ara ccūz **
*ariyai ayanai aranai alaṭri **
*avā aṭru vīḍu peṭra **
*kurugūr ccaḍagōban śonna **
*avāvil andādigalāl **
*ivai āyiramum **
*muḍinda avāvil andādi ippattarindār **
piṇandār uyarndē || 10.10.11 ||

154

aḍivaravu — muniyē māyam kūvi umbaram pōra enakku kōlamalar
peṭru mudal śūznda avāvara uyarvara

muniyē muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam